

Kamer
van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1977-1978

2 MAART 1978

WETSVOORSTEL

tot wijziging van de pensioenregeling van de personeelsleden van het technisch onderwijs

(Ingediend door de heer Schrans)

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Volgens de huidige pensioenregeling voor het onderwijszend personeel is het zo dat talrijke leerkrachten en opvoeders van het lager-, middelbaar- en normaalonderwijs, die in dienst waren op 31 december 1960, met pensioen kunnen gaan op de leeftijd van 55 jaar, op voorwaarde dat zij dertig jaar aanmerking hebben dienstjaren tellen.

Zulks geldt niet voor hun collega's uit het technisch onderwijs, die dit slechts kunnen op 60-jarige leeftijd.

Nochtans worden deze laatsten voor het overige zowel de acta als de jure op een identieke wijze behandeld als de eersten. Zulks is des te meer waar sinds de zg. « eenheidswet » van 14 februari 1961 en sedert de invoering van het vernieuwd secundair onderwijs. Dit laatste heeft immers zowel op administratief als op pedagogisch vlak het onderscheid tussen het technisch onderwijs en andere onderwijsniveau's doen vervallen.

Het is dan ook absoluut noodzakelijk de wergeving evenvormig te maken zodat personen met een gelijkaardige functie op een gelijkaardige manier worden behandeld.

Deze maatregel zal eveneens het werkloosheidsprobleem in deze sector gedeeltelijk oplossen: door het vroeger op rust gaan van de ouderen, zullen vlugger werkplaatsen vrijkomen voor de jongeren, onder wie de werkloosheid het grootst is.

-Het geldt trouwens een maatregel waarvan de uitwerking geleidelijk aan zal verminderen: de vervroeging van de pensioenleeftijd geldt enkel voor de leerkrachten en opvoeders die op 31 december 1960 tewerkgesteld waren (zoals nu het geval is in andere onderwijssectoren), zodat in den beginne een groot aantal personen ervan gebruik kunnen maken, en dat hun aantal door verloop van tijd zal verminderen.

Chambre
des Représentants

SESSION 1977-1978

2 MARS 1978

PROPOSITION DE LOI

modifiant le régime de pension des membres du personnel de l'enseignement technique

(Déposée par M. Schrans)

DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

Le régime de pension actuel du personnel enseignant autorise de nombreux enseignants et éducateurs des enseignements primaire, moyen et normal à prendre leur retraite à l'âge de 55 ans pour autant qu'ils aient été en service au 31 décembre 1960 et qu'ils comptent trente années de services admissibles.

Leurs collègues de l'enseignement technique ne peuvent par contre bénéficier de la retraite qu'à l'âge de 60 ans.

Ce personnel est cependant traité, en droit et en fait, de la même manière que les autres enseignants, surtout depuis l'entrée en vigueur de la loi du 14 février 1961, dite « loi unique », et depuis l'instauration de l'enseignement secondaire renouvelé. En effet, cet enseignement a aboli toute distinction administrative et pédagogique entre l'enseignement technique et les autres catégories d'enseignement.

Il est dès lors absolument nécessaire d'uniformiser la législation de sorte que les titulaires de fonctions équivalentes soient traités d'une manière identique.

Cette mesure apportera aussi une solution partielle au problème du chômage dans ce secteur: l'abaissement de l'âge de la retraite des anciens permettra de libérer plus rapidement des emplois au profit des jeunes, qui sont le plus touchés par le chômage.

Les effets de cette mesure iront d'ailleurs en s'amenuisant. L'abaissement de l'âge de la retraite ne concerne que les membres du personnel éducateur et enseignant qui étaient en service au 31 décembre 1960 (ainsi qu'il en est actuellement pour les autres catégories d'enseignement). Le nombre des bénéficiaires sera dès lors important au départ, mais il diminuera au fil du temps.

Financieel zal deze maatregeloverigens ten goede komen aan de Schatkist. Deze zal immers slechts dienen te betalen:

- 1) een beginwedde van een jonge leerkracht in plaats van de eindwedde van zijn oudere collega;
- 2) een verlaagd pensioen voor de op rust gesrelde in plaats van de werkloosheidsuitkering voor de werkzoekende jongere.

In cijfers uitgedrukt, betekent dit een winst van 407 401 F voor de Schatkist wanneer één regent op 55 jaar in plaats van op 60 jaar met pensioen gaat, en een voordeel van 263 484 F wanneer het om één licentiaat gaat. Het financieel voordeel blijkt overigens uir de bijlage van dit wetsvoorstel..

Her doel van dit wetsvoorsel is derhalve drieledig:

- 1) tegemoetkomen aan de eis van de leerkrachten uit het technisch onderwijs om op gelijke voer geplaatst te worden met de andere leerkrachten;
- 2) de werkloosheid bestrijden;
- 3) een financieel voordeel voor de Schatkist verwezenlijken.

G. SCHRANS

WETSVOORSTEL

Artikel 1

Onverminderd de bepalingen van artikel 115 van de wet van 14 februari 1961 voor economische expansie, sociale vooruitgang en financieel herstel, kunnen de personeelsleden van het technisch onderwijs, met inbegrip van hen die in de middenscholen werkzaam zijn, die in dienst waren op 31 december 1960, toegelaten worden tot het pensioen, en dit op hun verzoek, op de leeftijd van 55 jaar, op voorwaarde dat zij 30 dienstjaren tellen.

Art. 2

Deze wet treedt in werking drie maanden na de bekendmaking ervan in het *Belgisch Staatsblad*.

9 februari 1978.

G. SCHRANS
A. BERTUUILLE
R. BONNEL

La mesure aura, en outre, une incidence financière favorable pour le Trésor, dont la charge se réduira à:

- 1) un traitement de début pour un jeune enseignant au lieu du traitement de fin de carrière de son collègue plus âgé;
- 2) une pension réduite pour le retraité au lieu des allocations de chômage du jeune demandeur d'emploi..

Le Trésor économiserait ainsi 407 401 F si un régent prenait sa retraite à 55 ans au lieu de 60 ans et 263 484 F dans le cas d'un licencié. L'intérêt financier de la mesure proposée est d'ailleurs démontré dans l'annexe de la présente proposition.

La présente proposition vise donc trois objectifs:

- 1) satisfaire à une revendication du personnel enseignant de l'enseignement technique, qui souhaite être mis sur le même pied que les autres enseignants;
- 2) combattre le chômage;
- 3) faire réaliser une économie au Trésor..

PROPOSITION DE LOI

Article 1

Sans préjudice des dispositions de l'article 115 de la loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier du 14 février 1961, les membres du personnel de l'enseignement technique, y compris ceux des degrés d'observation autonomes, qui étaient en service au 31 décembre 1960, peuvent à leur demande, être admis à la retraite à l'âge de 55 ans pour autant qu'ils totalisent 30 années de service.

Art.2

La présente loi entre en vigueur trois mois après sa publication au *Moniteur belge*.

9 février 1978.

BIJLAGE

Onderzoek naar de financiële gevolgen van het vrijwillig met pensioen gaan van de leerkrachten en opvoeders van het technisch onderwijs op de leeftijd van 55 jaar

Om uit te maken welke de financiële gevolgen zijn voor de Staat worden de twee mogelijkheden onder de loep genomen:

1) de regent, licentiaat of studiemeester-opvoeder gaat *niet* met pensioen op 55 jaar en blijft aldus de plaats innemen van een jonge kracht die werkloos is;

2) de regent, licentiaat of studiemeester-opvoeder gaat *wel* met pensioen op 55 jaar en een jonge kracht neemt zijn plaats in.

De berekeningen zijn gebaseerd op de weddeschalén en werkloosheidsuitkeringen die in voege waren in oktober 1977. Vermits ze betrekking hebben op een periode van 15 jaren spreekt het vanzelf dat in de komende jaren de cijfers zullen veranderen. Daar de verhoudingen well ongeveer behouden zullen blijven, zal her voordeel voor de Staat echter steeds blijven bestaan en in absolute cijfers zelfs nog aangroeien.

Bovendien worden hier de minimale werkloosheidsuitkeringen in de berekeningen opgenomen (voor werklozen die nog niet gewerkt hebben), in werkelijkheid zullen vele werklozen hogere uitkeringen ontvangen wanneer ze reeds gewerkt hebben en zal het voordeel voor de Staat nog veel groter zijn.

A. REGENT

1.

| | | + werkloosheidsuitkering jonge regent | |
|----|-----|---------------------------------------|--------------|
| | | minimum | |
| 55 | ... | 683 189 | 146640 |
| 56 | ... | 683189 | 146 640 |
| 57 | ... | 683189 | 146 640 |
| 58 | ... | 683189 | 146 640 |
| 59 | ... | 683189 | 146640 |
| | | <hr/> 3415 945 | <hr/> 733200 |
| | | | 4149145 (a) |

2.

| | | + wedde jonge regent | |
|-------------------------|-----|----------------------|------------------|
| | | minimum | |
| Pensioen regent 55 jaar | | | |
| 34/55 X 683 189 | | | |
| 55 | ... | 422335 | 0 369276 |
| 56 | ... | 422335 | 1 383465 |
| 57 | ... | 422335 | 2 396958 |
| 58 | ... | 422335 | 3 410799 |
| 59 | ... | 422335 | 4 410799 |
| | | <hr/> 2111675 | <hr/> 1971 197 |
| | | | 4082972 (b) |

(a) - (b) = 66173 (c)

1.

| | | + wedde jonge regent | |
|-------------------------|-----|----------------------|-------------------|
| | | minimum | |
| Pensioen regent 60 jaar | | | |
| 683189 X 75% | | | |
| 60 | ... | 512392 | 11 369276 |
| 61 | ... | 512392 | 1 383465 |
| 62 | ... | 512392 | 2 396998 |
| 63 | ... | 512392 | 3 410799 |
| 64 | ... | 512392 | 4 410799 |
| 65 | ... | 512392 | 5 433498 |
| 66 | ... | 512392 | 6 433498 |
| 67 | ... | 512 392 | 7 456197 |
| 68 | ... | 512392 | 8 456197 |
| 69 | ... | 512 392 | 9 478897 |
| | | <hr/> 5123 920 | <hr/> 4229624 |
| | | | 9353544 (d) |

ANNEXE

Analyse de l'incidence financière de la retraite volontaire, à l'âge de 55 ans, du personnel éducateur et enseignant de l'enseignement technique

L'incidence financière pour l'Etat sera calculée en fonction des deux possibilités :

1) le régent, le licencié ou le surveillant-éducateur ne prend *pas* sa retraite; à 55 ans et conserve un emploi qui pourrait être attribué à un jeune en chômage;

2) le régent, le licencié ou le surveillant-éducateur prend *effectivement* sa retraite à 55 ans et un jeune le remplace.

Les calculs sont basés sur les échelles de traitements et sur les allocations de chômage en vigueur en octobre 1977. La période considérée étant de 15 ans, il va de soi que les chiffres se modifieront dans les prochaines années. Les rapports demeureront toutefois pratiquement constants, de sorte que l'économie restera effective pour l'Etat et qu'elle s'accroîtrra même en valeur absolue.

Les calculs se fondent, en outre, sur les allocations de chômage minimum (qui sont versées aux chômeurs n'ayant encore jamais travaillé). En réalité, de nombreux chômeurs ont déjà travaillé et bénéficient d'allocations plus importantes. L'économie effective réalisée par l'Etat sera donc nettement plus importante encore.

A. REGENT

1.

| | Traitements d'un régent à 55 ans | + allocation de chômage d'un jeune régent | |
|----|----------------------------------|---|--------------|
| | | minimum | |
| 55 | ... | 683189 | 146640 |
| 56 | ... | 683189 | 146640 |
| 57 | ... | 683189 | 146640 |
| 58 | ... | 683189 | 146640 |
| 59 | ... | 683189 | 146640 |
| | | <hr/> 3415945 | <hr/> 733200 |
| | | | 4149145 (a) |

2.

| | l'ension d'un régent à 55 ans | + traitement d'un jeune régent | |
|-----------------|-------------------------------|--------------------------------|------------------|
| | | minimum | |
| 34/55 X 683 189 | | | |
| 55 | ... | 422335 | 0 369276 |
| 56 | ... | 422335 | 1 383465 |
| 57 | ... | 422335 | 2 396958 |
| 58 | ... | 422335 | 3 410799 |
| 59 | ... | 422335 | 4 410799 |
| | | <hr/> 2111675 | <hr/> 1971 197 |
| | | | 4082972 (b) |

(a) - (b) = 66173 (c)

1.

| | Pension d'un régent à 60 ans | + traitement d'une jeune régent | |
|--------------|------------------------------|---------------------------------|-------------------|
| | | minimum | |
| 683189 X 75% | | | |
| 60 | ... | 512 392 | 11 369276 |
| 61 | ... | 512 392 | 1 383465 |
| 62 | ... | 512 392 | 2 396998 |
| 63 | ... | 512 392 | 3 410799 |
| 64 | ... | 512 392 | 4 410799 |
| 65 | ... | 512 392 | 5 433498 |
| 66 | ... | 512 392 | 6 433498 |
| 67 | ... | 512 392 | 7 456197 |
| 68 | ... | 512 392 | 8 456197 |
| 69 | ... | 512 392 | 9 478897 |
| | | <hr/> 5123 920 | <hr/> 4229624 |
| | | | 9353544 (d) |

2.

| Pensioen regent sinds 55 jaar op pensioen | + wedde regent 5 jaar dienst |
|--|---------------------------------|
| 60 422335 | 5 433498 |
| 61 422335 | 6 433498 |
| 62 422335 | 7 456197 |
| 63 422335 | 8 456197 |
| 64 422335 | 9 478897 |
| 65 422335 | 10 478897 |
| 66 422335 | 11 501596 |
| 67 422335 | 12 501596 |
| 68 422335 | 13 524295 |
| 69 422335 | 14 524966 |
| <hr/> | |
| 4223350 | 4788966 |

9012 316 (e)

(d) - (e) = H1228 (f)

Voordeel voor de Staar na 15 jaar wanneer een regent met pensioen gaan op 55 jaar:

Minimum: (c) +(f) = 407401 F.

B. LICENTIAAT

1.

| Wedde licentiaat 5 jaar | + werkloosheidsuitkering jonge licentiaat |
|-------------------------|---|
| | minimum |
| 55 | 880838 146640 |
| 56 | 880838 146640 |
| 57 | 880838 146640 |
| 58 | 880838 146640 |
| 59 | <u>880838</u> <u>146640</u> |
| <hr/> | |
| 4404190 | 7.13200 |

S H7.WO (g)

2.

| Pensioen licentiaat vanaf 55 jaar | + wedde jonge licentiaat |
|-----------------------------------|--------------------------|
| 34/55 X 880838 | |
| SS 544518 | 0 476128 |
| 56 544518 | 1 493291 |
| 57 544518 | 2 510454 |
| 58 544518 | 3 527617 |
| 59 544518 | 4 527617 |
| <hr/> | |
| 2722590 | 2535107 |

5257697 (h)

(g) - (h) = - 110307 (i)

1.

| Pensioen licentiaat 60 jaar | + wedde jonge licentiaat |
|-----------------------------|--------------------------|
| 880838 X 75 % | |
| 60 660628 | 0 476128 |
| 61 660628 | 1 493211 |
| 62 660628 | 2 510454 |
| 63 660628 | 3 527657 |
| 64 660628 | 4 527657 |
| 65 660628 | 5 559728 |
| 66 660628 | 6 559728 |
| 67 660628 | 7 591839 |
| 68 660628 | 8 591839 |
| 69 660628 | 9 623950 |
| <hr/> | |
| 6606280 | 5462191 |

12 068 471 (j)

[4]

2.

| Pension d'un régent à 55 ans | + traitement d'un régent après 5 années de service |
|------------------------------|--|
| 60 422335 | 5 433498 |
| 61 422335 | 6 433498 |
| 62 422335 | 7 456197 |
| 63 422335 | 8 456197 |
| 64 422335 | 9 478897 |
| 65 422335 | 10 478897 |
| 66 422335 | 11 501596 |
| 67 422335 | 12 501596 |
| 68 422335 | 13 524295 |
| 69 422335 | 14 524966 |
| <hr/> | |
| 4223350 | 4788966 |

9012 316 (e)

(d) - (e) = 341 228 (f)

Bénéfice pour l'Etat après 15 ans en cas de mise à la retraite d'un régent à 55 ans:

Minimum: (c) +(f) = 407401 F.

B. LICENCIE

1.

| Traitement d'un licencié à 55 ans | + allocation de chômage d'un jeune licencié |
|-----------------------------------|---|
| | minimum |
| 55 | 880838 146640 |
| 56 | 880838 146640 |
| 57 | 880838 146640 |
| 58 | SS0838 146640 |
| 59 | <u>880838</u> <u>146640</u> |
| <hr/> | |
| 4404190 | 733200 |

5137390 (g)

2.

| Pension d'un licencié à 55 ans | + traitement d'un jeune licencié |
|--------------------------------|----------------------------------|
| 34/55 X 880838 | |
| 55 544518 | 0 476128 |
| 56 544518 | 1 493291 |
| 57 544518 | 2 510454 |
| 58 544518 | 3 527617 |
| S9 544518 | 4 527617 |
| <hr/> | |
| 2722590 | 2535107 |

5257697 (h)

(g) - (h) = - 120307 (i)

t.

| Pension d'un licencié à 60 ans | + traitement d'un jeune licencié |
|--------------------------------|----------------------------------|
| | minimum |
| 880838 X 75 % | |
| 60 660628 | 0 476128 |
| 61 660628 | 1 493211 |
| 62 660628 | 2 510454 |
| 63 660628 | 3 527657 |
| 64 660628 | 4 527657 |
| 65 660628 | 5 559728 |
| 66 660628 | 6 559728 |
| 67 660628 | 7 591839 |
| 68 660628 | 8 591839 |
| 69 660628 | 9 623950 |
| <hr/> | |
| 6606280 | 5462191 |

12068471 (i)

2.

Pensioen licentiaat
vanaf 55 jaar

+ wedde licentiaat
5 jaar dienst

| | | | | | |
|-------|---------|---------|-------|---------|----------|
| 60 | | 544 518 | 5 | | 559728 |
| 61 | | 544 518 | 6 | | 559728 |
| 62 | | 544518 | 7 | | 591 839 |
| 63 | | 544518 | 8 | | 591 1139 |
| 64 | | 544518 | 9 | | 623950 |
| 65 | | 544518 | 10 | | 623950 |
| 66 | | 544518 | 11 | | 656061 |
| 67 | | 544518 | 12 | | 656061 |
| 68 | | 544 518 | 13 | | 688172 |
| 69 | | 544518 | 14 | | 688172 |
| <hr/> | | 5445180 | <hr/> | | 6239500 |
| <hr/> | | | | | |

11 684680 (k)

$$(j) - (k) = 383791 (I)$$

Voordeel voor de Sraar na 15 jaar wanneer een licentiaat met pensioen gaar op 55 jaar :

$$\text{Minimum} : (I) - (i) = 263484 \text{ F.}$$

C. STUDIEMEESTER-OPVOEDER

1.

Wedde studiemeester-opvoeder H [aar]

+ werkloosheids-
uitkering jonge
studiemeester-
opvoeder

minimum

| | | | | | |
|-------|---------|---------|---------|--|--|
| 55 | | 575784 | 146 640 | | |
| 56 | | 575784 | 146640 | | |
| 57 | | 575784 | 146 640 | | |
| 58 | | 575784 | 146640 | | |
| S9 | | 575784 | 146 640 | | |
| <hr/> | | 2878920 | 733200 | | |
| <hr/> | | | | | |

3612 120 (m)

2.

Pensioen studiemeester-
opvoeder
vanaf 55 jaar

+ wedde jonge
studiemeester-opvoeder

34155 X 575784

| | | | | | |
|-------|---------|---------|-------|---------|---------|
| 55 | | 355939 | 0 | | 318895 |
| 56 | | 355939 | 1 | | 329968 |
| 57 | | 355939 | 2 | | 341041 |
| 58 | | 355939 | 3 | | 352114 |
| 59 | | 355939 | 4 | | 363187 |
| <hr/> | | 1779696 | <hr/> | | 1705205 |
| <hr/> | | | | | |

3484901 (n)

$$(m) - (n) = 127219 (o)$$

1.

Pensioen studiemeester-
opvoeder
vanaf 60 jaar

+ wedde jonge
studiemeester-opvoeder

575784 X 75 %

| | | | | | |
|-------|---------|---------|-------|---------|---------|
| 60 | | 431838 | 0 | | 318895 |
| 61 | | 431838 | 1 | | 329968 |
| 62 | | 431 838 | 2 | | 341041 |
| 63 | | 431 838 | 3 | | 352114 |
| 64 | | 431838 | 4 | | 363187 |
| 65 | | 431838 | 5 | | 363187 |
| 66 | | 431838 | 6 | | 380903 |
| 67 | | 431838 | 7 | | 380903 |
| 68 | | 431838 | 8 | | 398619 |
| 69 | | 431838 | 9 | | 398619 |
| <hr/> | | 4318380 | <hr/> | | ~627426 |
| <hr/> | | | | | |

7945806 (l)

Pension d'un licencié
à 55 ans

+ traitement
d'un licencié après
5 années de service

| | | | | | |
|-------|---------|---------|-------|---------|---------|
| 60 | | 544518 | 5 | | 559728 |
| 61 | | 544518 | 6 | | 559728 |
| 62 | | 544518 | 7 | | 591 839 |
| 63 | | 544518 | 8 | | 591 839 |
| 64 | | 544518 | 9 | | 623950 |
| 65 | | 544518 | 10 | | 623 950 |
| 66 | | 544518 | 11 | | 656061 |
| 67 | | 544518 | 12 | | 656061 |
| 68 | | 544 518 | 13 | | 688172 |
| 69 | | 544518 | 14 | | 688172 |
| <hr/> | | 5445180 | <hr/> | | 6239500 |
| <hr/> | | | | | |

5445180 6239500

11 684680 (k)

$$(i) - (k) = 383791 (l)$$

Bénéfice pour l'Etat après 15 ans en cas de mise à la retraite d'un licencié à 55 ans:

$$\text{Minimum} : (l) - (i) = 263484 \text{ F.}$$

C. SURVEILLANT-EDUCATEUR

1.

Traitement d'un surveillant-
éducateur à 55 ans

+ allocation
de chômage
d'un jeune
surveillant-
éducateur

minimum

| | | | | | |
|-------|---------|---------|--------|--------|--|
| 55 | | 575784 | 575784 | 146640 | |
| 56 | | 575784 | 575784 | 146640 | |
| 57 | | 575784 | 5787S1 | 146640 | |
| 58 | | 575784 | 575784 | 146640 | |
| 59 | | 575784 | 575784 | 146640 | |
| <hr/> | | 2878920 | 733200 | <hr/> | |
| <hr/> | | | | | |

3612120 (m)

2.

Pension d'un surveillant-
éducateur à 55 ans

+ traitement d'un jeune
surveillant-éducateur

34/55 X 575784

| | | | | | |
|-------|---------|---------|-------|---------|---------|
| 55 | | 355939 | 0 | | 318895 |
| 56 | | 355939 | 1 | | 329968 |
| 57 | | 355939 | 2 | | 341041 |
| 58 | | 355939 | 3 | | 352114 |
| 59 | | 355939 | 4 | | 363187 |
| <hr/> | | 1779696 | <hr/> | | 1705205 |
| <hr/> | | | | | |

3484901 (n)

$$(m) - (n) = 127219 (o)$$

1.

Pension d'un surveillant-
éducateur à 60 ans

+ traitement d'un jeune
surveillant-éducateur

S75784 X 75 %

| | | | | | |
|-------|---------|---------|-------|---------|---------|
| 60 | | 431838 | 0 | | 318895 |
| 61 | | 431838 | 1 | | 329968 |
| 62 | | 431 838 | 2 | | 341041 |
| 63 | | 431 838 | 3 | | 352114 |
| 64 | | 431838 | 4 | | 363187 |
| 65 | | 431838 | 5 | | 363187 |
| 66 | | 431838 | 6 | | 380903 |
| 67 | | 431838 | 7 | | 380903 |
| 68 | | 431838 | 8 | | 398619 |
| 69 | | 431838 | 9 | | 398619 |
| <hr/> | | 4318380 | <hr/> | | 3617416 |
| <hr/> | | | | | |

7945806 (l)

2.

Pensioen studierneester-
opvoeder 55 jaar

| | + wedde studiemeester- opvoeder 5 jaar dienst |
|------------|--|
| 60 | 355939 |
| 61 | 355939 |
| 62 | 355939 |
| 63 | 355939 |
| 64 | 355939 |
| 65 | 355939 |
| 66 | 355939 |
| 67 | 355939 |
| 68 | 355939 |
| 69 | 355939 |
| | <hr/> |
| | 3559390 |
| | <hr/> |
| | 7634 166 (q) |

$$(p) - (q) = 311\,640^{\circ} (r)$$

Voordeel voor de Staar na 15 jaar wanneer een studiemeester-opvoeder met pensioen gaat op 55 jaar :

$$\text{Minimum: } (0) + (r) = 438859^{\circ} \text{ F.}$$

2.

+ traitement
d'un surveillant-
éducateur
après 5 années
de service

Pension d'un surveillant-
éducateur à 55 ans

| | - | + treatment d'un surveillant- éducateur après 5 années de service |
|------------|-------------|---|
| 60 | 355939 | 5 363187 |
| 61 | 355939 | 6 380903 |
| 62 | 355939 | 7 380903 |
| 63 | 355939 | 8 398619 |
| 64 | 355939 | 9 398619 |
| 65 | 355939 | 10 416336 |
| 66 | 355939 | 11 416336 |
| 67 | 355939 | 12 434052 |
| 68 | 355939 | 13 434052 |
| 69 | 355939 | 14 451769 |
| | <hr/> | <hr/> |
| | 3559390 | 4074776 |
| | <hr/> | <hr/> |
| | 7634166 (q) | |

$$(p) - (q) = 311\,640^{\circ} (r)$$

Bénéfice pour l'Etat après 15 ans en cas de mise à la retraite d'un surveillant-éducateur à 55 ans :

$$\text{Minimum: } (0) + (r) = 438859^{\circ} \text{ F.}$$